



## **Punzione / Biopsia / Drenaggio** **Torace e addome**

INSTITUT DIAGNOSTISCHE UND  
INTERVENTIONELLE RADIOLOGIE

Dr. med. J. Fischer, *Chefarzt*  
Dr. med. C. Siewert, *Stv. Chefarzt*  
Dr. med. T. Merl, *Leitender Arzt*  
Dr. med. St. Müller, *Leitender Arzt*

Cognome:  
Nome:  
Data di nascita:

### **Egregio paziente**

Di seguito trova alcune importanti informazioni sulla punzione o biopsia consigliate.

#### **Cos'è una punzione / biopsia / drenaggio?**

Con una punzione / biopsia, un campione di liquido o di tessuto viene prelevato da una determinata zona del corpo. Questo prelievo viene fatto sotto controllo dell'immagine con ecografia o tomografia computerizzata (TC). Il materiale prelevato viene esaminato nel reparto di patologia. Questo esame Le può risparmiare un'operazione.

In un drenaggio, un piccolo tubo flessibile viene inserito e fissato in una cavità riempita di liquido. Il liquido può defluire attraverso questo tubo e può essere raccolto in un piccolo sacchetto.

#### **Prima dell'esame**

Per l'intervento è necessario essere a digiuno, il che significa non mangiare e non bere niente almeno fino a 4 ore prima dell'intervento. Se sta assumendo farmaci per fluidificare il sangue, questi devono essere interrotti in anticipo, previa consultazione con il medico.

#### **Svolgimento dell'esame**

La punzione / biopsia viene eseguita dal radiologo insieme al personale di radiologia. Lei è comodamente disteso sul lettino da visita. Di norma, sono fatte nuovamente delle immagini della regione interessata. Successivamente, la zona è accuratamente disinfettata e resa insensibile con un'anestesia locale. Sotto controllo radiografico / ecografico, il radiologo posiziona l'ago nella regione interessata, dove vengono prelevati i fluidi o i campioni di tessuto. A seconda delle circostanze, questa procedura viene ripetuta. È possibile che per un certo periodo di tempo possa essere inserito un drenaggio.

#### **Possibili effetti collaterali**

Come per qualsiasi intervento medico, anche questo trattamento può portare ad effetti collaterali. Complicazioni gravi come emorragie, infezioni o lesioni degli organi sono molto rare. Nel punto del prelievo si può formare un ematoma, che però di solito è innocuo. Come per tutti i farmaci e le sostanze, sono raramente possibili allergie agli anestetici locali.

La toracentesi ferisce la pleura, permettendo all'aria di passare tra i polmoni e la pleura. Un tale pneumotorace deve essere osservato e talvolta anche trattato. È anche possibile che dopo la toracentesi si dovrà espellere tossendo un po' di sangue.

## Mezzo di contrasto

In alcuni casi, per ottenere le immagini è necessaria un'iniezione di un mezzo di contrasto attraverso un accesso venoso nel braccio. Gli odierni mezzi di contrasto contenenti iodio sono generalmente molto ben tollerati. Tuttavia, come per quasi tutti i farmaci e le sostanze, può verificarsi una reazione allergica ai mezzi di contrasto. Una reazione allergica può causare temporanee eruzioni cutanee, nausea o sintomi simili. Le complicazioni gravi nell'area delle funzioni vitali sono molto rare.

Il mezzo di contrasto viene espulso attraverso i reni. Per supportare questo processo, si consiglia di bere una quantità sufficiente di liquidi nelle successive 24 ore.

## Dopo l'esame

Dopo l'intervento rimane in ospedale per almeno 2 ore per il monitoraggio. Se si riscontrano sintomi come forti dolori, febbre, mancanza di respiro ecc., si prega di informare immediatamente il personale.

Quando viene congedato, La preghiamo di farsi venire a prendere e di assicurarsi di avere un supervisore per le prime 24 ore. Non intraprenda attività fisicamente faticose. È inoltre vietato guidare l'auto per il resto della giornata. Lasci la benda posta secondo le istruzioni del radiologo.

La preghiamo di rispondere alle seguenti domande.

Soffre di...	
... un disturbo della coagulazione del sangue?	<input type="checkbox"/> sì <input type="checkbox"/> no
... allergie? (mezzo di contrasto, anestetici locali...) Quali? _____	<input type="checkbox"/> sì <input type="checkbox"/> no
... di una malattia renale?	<input type="checkbox"/> sì <input type="checkbox"/> no
... ipertiroidismo?	<input type="checkbox"/> sì <input type="checkbox"/> no
... diabete mellito(diabete)?	<input type="checkbox"/> sì <input type="checkbox"/> no
... un'insufficienza cardiaca?	<input type="checkbox"/> sì <input type="checkbox"/> no
... una malattia infettiva? (epatite, tbc...)	<input type="checkbox"/> sì <input type="checkbox"/> no
... una malattia tumorale?	<input type="checkbox"/> sì <input type="checkbox"/> no
Prende farmaci per fluidificare il sangue?	<input type="checkbox"/> sì <input type="checkbox"/> no
Prende altri medicinali? Quali? _____	<input type="checkbox"/> sì <input type="checkbox"/> no
Per le donne in età fertile:	
potrebbe essere in stato di gravidanza?	<input type="checkbox"/> sì <input type="checkbox"/> no
sta allattando?	<input type="checkbox"/> sì <input type="checkbox"/> no
La Sua altezza: _____ cm	Il Suo peso: _____ kg

In caso di domande il nostro personale è lieto di essere a Sua disposizione.

Confermo di aver preso atto delle informazioni e di aver risposto in modo veritiero alle domande soprariportate. Con la mia firma do il mio consenso all'esame.

Data:

Firma del paziente:  
(o della persona responsabile)

Krea / GFR und Entnahmedatum:

Visum und Datum Radiologe:

Quick / INR und Entnahmedatum: